



Меморандум о взаимопонимании в сфере сотрудничества

Генеральный директорат по конкуренции Европейской Комиссии (далее - ГД по конкуренции), с одной стороны, и

Федеральная антимонопольная служба (далее – ФАС России), с другой стороны,

именуемые в дальнейшем Сторонами,

принимая во внимание Совместное заявление ЕС и России о начале Партнерства для модернизации, принятое в ходе саммита, который состоялся 31 мая – 1 июня 2010 г. в г. Ростов-на-Дону,

признавая, что антиконкурентные действия могут являться препятствием для расширения торговых связей и взаимных инвестиций между Европейским Союзом и Российской Федерацией,

признавая важность сотрудничества и координации правоприменительных действий Сторон в целях усиления обеспечения эффективного, прозрачного и недискриминационного применения конкурентного законодательства в Европейском Союзе и Российской Федерации,

Стороны пришли к следующему взаимопониманию:

I. ЦЕЛЬ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1. Целью настоящего Меморандума о взаимопонимании является развитие и укрепление сотрудничества Сторон в сфере конкурентной политики, законодательства и правоприменения.
2. Для целей настоящего Меморандума о взаимопонимании нижеследующие термины имеют следующие определения:

а) «территория Стороны» означает:

- для ГД по конкуренции – территорию стран-членов Европейского Союза;
- для ФАС России – территорию Российской Федерации;

б) «законодательство Стороны» означает:

- для ГД по конкуренции – законодательство Европейского Союза;
- для ФАС России – законодательство Российской Федерации.

3. Настоящий Меморандум о взаимопонимании основывается на принципах равенства и взаимной выгоды.

II. СОТРУДНИЧЕСТВО И КООРДИНАЦИЯ

4. Сотрудничество между Сторонами согласно настоящему Меморандуму о взаимопонимании будет осуществляться на основании действующего законодательства Сторон, в том числе законодательства в области защиты конфиденциальной информации.
5. Стороны признают, что в их общие интересы будет входить обмен неконфиденциальной информацией, опытом и мнениями по вопросам развития конкурентной политики и расследованию дел о нарушении конкурентного законодательства, представляющих взаимный интерес для Сторон.
6. В случае если Стороны будут осуществлять правоприменительную деятельность, касающуюся одних и тех же или аналогичных дел, они будут стремиться координировать свою правоприменительную деятельность в тех случаях, когда это возможно.
7. Стороны считают, что в их общих интересах оказывать друг другу техническое содействие, касающееся применения конкурентного законодательства и развития конкурентной политики в целях обмена опытом и мнениями. При условии имеющихся в достаточном количестве ресурсов у обеих Сторон, данные инициативы могут включать, наряду с другими:

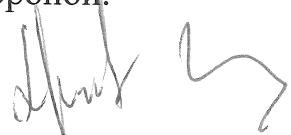
- (а) обмен сотрудниками;
- (б) организацию семинаров, форумов, курсов и других подобных мероприятий;
- (в) обмен публикациями и другими общедоступными документами.

III. ОКАЗАНИЕ СОДЕЙСТВИЯ ОБЕИМИ СТОРОНАМИ

8. Если одна из Сторон считает, что антисоревновательные действия, осуществляемые на территории другой Стороны, оказывают негативное воздействие на конкуренцию на территории первой Стороны, она может запросить другую Сторону инициировать соответствующие правоприменительные действия.
9. Запрашиваемая Сторона будет рассматривать возможность инициирования правоприменительных действий или расширения текущих правоприменительных действий в отношении антисоревновательных действий, указанных запрашивающей Стороной, в соответствии с требованиями своего законодательства и проинформирует другую Сторону о результатах такого рассмотрения.
10. Ничто в настоящем Меморандуме о взаимопонимании не будет ограничивать свободу действий запрашиваемой Стороны по принятию решения о совершении правоприменительных действий в отношении антисоревновательных действий, указанных в запросе, или не будет препятствовать запрашивающей Стороне изъять свой запрос.

IV. ИЗБЕЖАНИЕ КОНФЛИКТОВ

11. Стороны признают, что в их общих интересах минимизировать потенциально негативное воздействие правоприменительных действий одной Стороны на интересы другой Стороны при применении ими соответствующих конкурентных законодательств.
12. В случае, если одна Сторона будет информировать другую Сторону, что правоприменительные действия последней могут оказать негативное воздействие на интересы информирующей Стороны при применении ею конкурентного законодательства, другая Сторона будет стремиться предоставить возможность для обмена мнениями и проведения консультаций по вопросам, затронутым информирующей Стороной.



13. Стороны будут обсуждать между собой любые вопросы, возникающие при применении данного Меморандума о взаимопонимании, включая вопросы о толковании или применении настоящего Меморандума о взаимопонимании, по-возможности, настолько своевременно, насколько позволяют обстоятельства.

V. ВСТРЕЧИ

14. Стороны будут стремиться, в случае необходимости, проводить встречи, чтобы:
 - (а) обсудить текущие вопросы, опыт и новые события, представляющие взаимный интерес и касающиеся развития конкурентной политики, законодательства и правоприменения или действия настоящего Меморандума о взаимопонимании;
 - (б) обменяться неконфиденциальной информацией по вопросам состояния конкуренции в секторах экономики, представляющих общий интерес;
 - (в) обменяться мнениями касательно многосторонних инициатив в сфере конкуренции.
15. Стороны будут пользоваться возможностями встречаться в ходе международных мероприятий, в которых обе Стороны принимают участие, а также использовать телефонные и электронные средства связи.
16. Все расходы, включая транспортные расходы, расходы на проживание и питание своих представителей на территории государства принимающей Стороны в рамках участия в различных мероприятиях и встречах берет на себя направляющая Сторона.

VI. ДЕЙСТВУЮЩЕЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО И КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ ИНФОРМАЦИИ

17. Ничто в настоящем Меморандуме о взаимопонимании не потребует от Сторон предпринимать какие-либо действия или воздерживаться от действий, если это противоречит действующему законодательству Сторон или потребует внесения в него изменений.
18. Ни от одной из Сторон не будет требоваться сообщать информацию другой Стороне, если передача такой информации запрещена законодательством Стороны, владеющей данной информацией, или если

это не будет соответствовать интересам данной стороны при применении ею конкурентного законодательства.

VII. КОНТАКТЫ В РАМКАХ НАСТОЯЩЕГО МЕМОРАНДУМА О ВЗАИМОПОНИМАНИИ

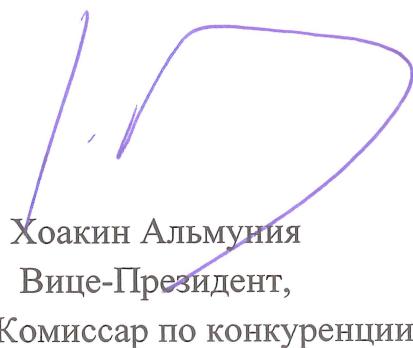
19. Каждая Сторона назначит контактное лицо, которому будет передаваться информация, необходимая для эффективной реализации настоящего Меморандума о взаимопонимании. Стороны будут стремиться своевременно уведомлять друг друга обо всех изменениях в их полномочиях, касающихся конкурентного законодательства и правоприменения. Рабочий язык – английский.

VIII. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

20. Сотрудничество в рамках настоящего Меморандума о взаимопонимании будет осуществляться с даты его подписания обеими Сторонами.
21. Настоящий Меморандум о взаимопонимании не является международным договором и не создает прав и обязательств, регулируемых международным правом.

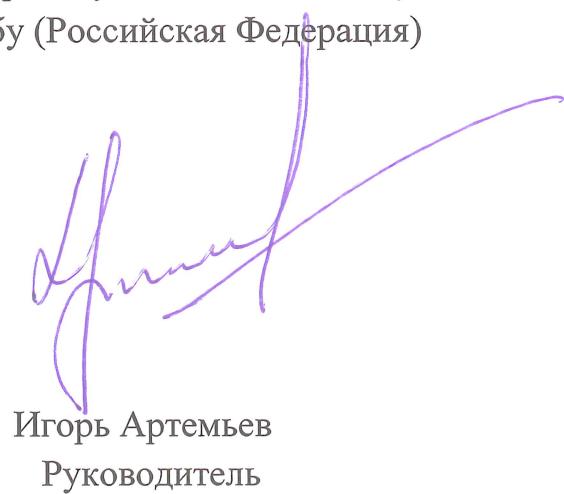
Подписано 10 марта 2011 г. в г. Брюсселе в двух экземплярах, каждый на английском и русском языках.

За Генеральный Директорат по
конкуренции (Европейская Комиссия)



Хоакин Альмуния
Вице-Президент,
Комиссар по конкуренции

За Федеральную антимонопольную
Службу (Российская Федерация)



Игорь Артемьев
Руководитель